Presse-Information

**Andritz liefert Dispergier-Systeme, Scheibenfilter,**

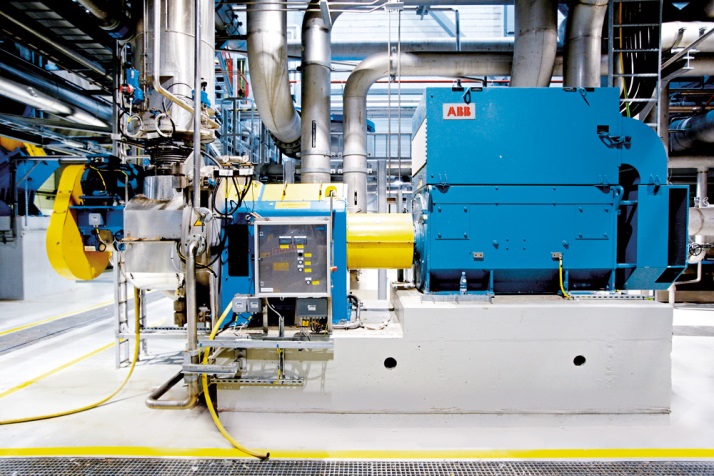
**und Refiner für Zhejiang Chuancheng, China**

**Graz, 15. September 2014.** Der internationale Technologiekonzern ANDRITZ erhielt den Auftrag zur Lieferung von Dispergier-Systemen, Scheibenfiltern, und Refinern für die Papiermaschinen PM1 und PM2 von Zhejiang Chuanchengs Industrial, China. Die Inbetriebnahme ist für das 4. Quartal 2015 geplant.

Der Lieferumfang für PM1 enthält zwei Dispergier-Systeme, einen Scheibenfilter zur Faserrückgewinnung, fünf Eindicker, zwei TwinFlo-Refiner und drei MC-Pumpen für eine jährliche Produktion von 350.000 Tonnen Kraftliner. PM2 (Produktion von Wellpappenmittellagen mit einer Jahreskapazität von 250,000 Tonnen) wird mit einem Scheibenfilter zur Faserrückgewinnung, zwei Eindickern und einem Refiner ausgestattet.

Zhejiang Chuancheng gehört zur Yongtai-Gruppe, einer der führenden Papierproduzenten Chinas.

– Ende –



▲ CompaDis Disperger von ANDRITZ

**Download Presse-Information und Foto**

Presse-Information und Foto können Sie auf der ANDRITZ-Website herunterladen: [www.andritz.com/news](http://www.andritz.com/news-de). Honorarfreie Veröffentlichung des Fotos unter der Quellenangabe: "Foto: ANDRITZ“.

**Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an:**

Oliver Pokorny

Group Treasury, Corporate Communications & Investor Relations

[oliver.pokorny@andritz.com](mailto:oliver.pokorny@andritz.com)

[www.andritz.com](http://www.andritz.com/)

**Die ANDRITZ-GRUPPE**

Die ANDRITZ-GRUPPE ist einer der weltweit führenden Lieferanten von Anlagen, Ausrüstungen und Service-leistungen für Wasserkraftwerke, die Zellstoff- und Papierindustrie, die Metall verarbeitende Industrie und Stahlindustrie sowie die kommunale und industrielle Fest-Flüssig-Trennung. Der Hauptsitz des börsennotierten internationalen Technologiekonzerns, der rund 24.100 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter beschäftigt, befindet sich in Graz, Österreich. ANDRITZ betreibt mehr als 250 Fertigungs-, Service- und Verkaufsstandorte weltweit. Die ANDRITZ-GRUPPE zählt in allen ihren vier Geschäftsbereichen zu den Weltmarktführern. Diese Position zu festigen und weiter auszubauen gehört zu den übergeordneten strategischen Zielen. Gleichzeitig soll die Fortsetzung des langfristigen, profitablen Wachstums sichergestellt werden.

**ANDRITZ PULP & PAPER**

Der Geschäftsbereich ist ein weltweit führender Anbieter von Anlagen, Systemen und Serviceleistungen für die Erzeugung und Weiterverarbeitung aller Arten von Faserstoffen, Papier, Tissuepapier und Karton. Die Technologien umfassen die Verarbeitung von Holz, Einjahrespflanzen und Altpapier, die Erzeugung von Zellstoff, Holzstoff und Recyclingfaserstoffen, die Rückgewinnung und Wiederverwertung von Chemikalien, die Aufbereitung des Papier­maschineneintrags, die Erzeugung von Papier, Tissuepapier und Karton, die Veredelung und Beschichtung von Papier sowie die Rejekt- und Schlammbehandlung. Das Serviceangebot inkludiert Modernisierungen, Umbauten, Ersatz- und Verschleißteile, Wartung und Instandhaltung sowie Maschinentransfer und Gebrauchtanlagen. Dem Geschäftsbereich zugeordnet sind auch die Bereiche Biomasse-, Dampf- und Rückgewinnungskessel sowie Gasifizierungsanlagen für die Energieerzeugung, Rauchgasreinigungsanlagen, Produktionstechnologien für Biotreibstoffe der zweiten Generation und für Biomassepelletierung, Biomassetorrefizierung, Anlagen zur Produktion von Vliesstoffen, Viskosezellstoff, Kunststofffolien und Faserplatten (MDF) sowie Recyclinganlagen.